FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

Dist. 180
Enu 33

CINQUIÈME DU CAN

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Province Quebec. District No. 180 S. District No. 2. {Enumeration District / District du recenseur} No. 33. {in / dans} St. Antoine, Montreal. {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par H. C. Burr Enumerator. / Recenseur. June 12th, 1911.

Page 14

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.					PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.							INSURANCE HELD AT DATE. / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE.			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRM	
Dwelling House. / Numéro de la maison.	Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and No. number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married or widowed, or legally separated. / Célibataire, marié, veuf, ou séparé légalement.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or Territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration if an immigrant. / Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employé.	Working on own account (see instructions). / Travaillant à son compte (voir instructions).	State where person is employed, as "On modern public or business building," "In factory," "On farm," "In mine," "Fireman on steamer," "Teacher in school," "Laborer on road," "Lumberman," etc. / Mentionner où la personne est employée, comme suit: "Dans un édifice moderne public ou d'affaires," "Dans une manufacture," "Sur une ferme," "Dans une mine," "Chauffeur sur steamer," "Instituteur dans une école," "Cantonnier sur chemin," "Bûcheron," etc.	Weeks employed in 1910 at each occupation or trade. / Nombre de semaines durant lesquelles on a travaillé en 1910 à chaque métier.	Weeks employed in 1910 at each occupation or trade, if any. / Nombre de semaines durant lesquelles on a travaillé en 1910 à un autre métier, s'il y en a.	Hours of working time per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per week at other occupation, if any. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi ou du métier principal.	Total earnings in 1910 from other occupation or trade, if any. / Gain total en 1910 provenant des emplois ou métiers autres que le principal, s'il y en a.	Rate of earnings per hour and whether by the hour or by the piece. / Taux du gain par heure et si c'est à l'heure ou à la pièce.	Upon life. / Sur la vie.	Against accident or sickness. / Sur les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in 1910. / Coût de l'assurance dans l'année du recensement.	Months at school in 1910. / Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Can (1) or cannot (2) speak English, or (3) French, or (4) both English and French. / Sait (1) ou ne sait pas (2) parler anglais, (3) français, (4) anglais et français.	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
96	96	Mabee Elsie	334 Peel St.	F.	Domestic	S.	Febry	1882	31	Q.			English	Canadian	Anglican	Tablemaid	2-9-09			48	Private Family					240						48	48	E.			
2		Hartigan Sarah	" "	F.	Domestic	S.	May	1872	39	Q.			Irish	"	R. Catholic	Nurse	2-6-04			48	Private Family					240						48	48	E.			
3		Murphy Lucy	" "	F.	Domestic	S.	July	1860	50	Q.			Irish	"	R. Catholic	Housemaid	2-9-09			48	Private Family					240						48	48	E.			
4		Rouse Lizzie	" "	F.	Domestic	S.	April	1883	28	England	1907		English	"	Anglican	Cook	2-6-48			48	Private Family					420						48	48	E.			
5		Jones Tamar	" "	F.	Domestic	S.	Janry	1883	28	England	1903		English	"	Anglican	Kitchenmaid	2-9-09			48	Private Family					200						48	48	E.			
6		Fletcher Thos. Jos.	" "	M.	Domestic	S.	Febry	1872	39	Ireland	1907		Irish	"	R. Catholic	Butler	2-5-09			48	Private Family					540						48	48	E.			
7	97	Hodgson John	340 "	M.	Head	M.	April	1876	35	U.S.A.	1848		English	"	Presbyterian	Merchant	10-0-58			48	Dry Goods								None			48	48	E.			
8		" Margaret	" "	F.	Wife	M.	June	1879	31	Scotland	1850		Scotch	"	Presbyterian	None	Nil															48	48	E.			
9		Macdonald Katie	" "	F.	Domestic	S.	Aug.	1882	28	Scotland	1908		Scotch	"	Presbyterian	Parlormaid	2-9-09			48	Private Family					204						48	48	E.			
10		Macdonald Jessie	" "	F.	Domestic	S.	Janry	1885	26	Scotland	1906		Scotch	"	Presbyterian	Housemaid	2-9-09			48	Private Family					200						48	48	E.			
11		Mitchell Harriet	" "	F.	Domestic	S.	March	1863	48	Scotland	1900		Scotch	"	Congregational	Cook	2-6-48			48	Private Family					252						48	48	E.			
12	98	Grant W. A.	342 "	M.	Head	M.	April	1861	50	Q.			Scotch	"	Anglican	Income										Cannot say			Cannot say			48	48	E.			
13		" E. M.	" "	F.	Wife	M.	May	1863	48	Q.			Scotch	"	Anglican	None	Nil															48	48	E.			
14		" Gladys	" "	F.	Daughter	S.	May	1894	17	Q.			Scotch	"	Anglican	None	Nil															48	48	E.			
15		Bingham Thomas	" "	M.	Domestic	S.	June	1882	57	England	1910		English	"	Anglican	Butler	2-5-09			48	Private Family					360			None			48	48	E.			
16		Thorp Elizabeth	" "	F.	Domestic	S.	May	1861	50	England	1910		English	"	Anglican	Housekeeper	2-3-08			48	Private Family					360						48	48	E.			
17		Hewitt Jennie	" "	F.	Domestic	S.	May	1887	24	England	1910		English	"	Anglican	Housemaid	2-2-09			48	Private Family					240						48	48	E.			
18	99	Ross James	360 "	M.	Head	M.	July	1850	60	Scotland	1870		Scotch	"	Anglican	Civil Engineer	9-0-12			48	Railway Constr. Co					Cannot say			Cannot say			48	48	E.			
19		" Annie	" "	F.	Wife	M.	Decr.	1852	58	U.S.A.	1873		Irish	"	Anglican	None	Nil															48	48	E.			
20		Nurse Annie	" "	F.	Domestic	S.	March	1876	35	England	1896		English	"	Anglican	Housekeeper	2-3-08			48	Private Family					276						48	48	E.			
21		Dempsey Sarah	" "	F.	Domestic	S.	April	1861	50	Ireland	1850		Irish	"	R. Catholic	Cook	2-6-48			48	Private Family					420						48	48	E.			
22		Smith Jessie	" "	F.	Domestic	S.	Septr.	1880	30	Scotland	1907		Scotch	"	Presbyterian	Ladysmaid	2-9-09			48	Private Family					264						48	48	E.			
23		Kerr Maggie	" "	F.	Domestic	S.	Janry	1877	34	Ireland	1891		Irish	"	Anglican	Tablemaid	2-9-09			48	Private Family					240						48	48	E.			
24		Reid Bella	" "	F.	Domestic	S.	July	1888	22	Scotland	1909		Scotch	"	Presbyterian	Housemaid	2-9-09			48	Private Family					200						48	48	E.			
25		Grant Maggie	" "	F.	Domestic	S.	Janry	1880	31	Scotland	1908		Scotch	"	Presbyterian	Kitchenmaid	2-9-09			48	Private Family					204						48	48	E.			
26		Lord Alfred	" "	M.	Domestic	S.	Janry	1893	28	England	1890		English	"	Anglican	Groom	2-9-23			48	Private Family					480						48	48	E.			
27		Devine Harry	" "	M.	Domestic	S.	Febry	1887	24	England	1907		English	"	Anglican	Groom	2-9-23			48	Private Family					480						48	48	E.			
28	100	100 Lichtenstein S. &	304 "	M.	Head	M.	Octr.	1870	40	U.S.A.	1876	1892	German	"	Hebrew	Merchant	2-6-52			48	Cotton Mfrs									46500	50000	15000	48	48	E.			
29		" Kuldaf	" "	F.	Wife	M.	Aug.	1878	32	U.S.A.	1899		German	"	Hebrew	None	Nil															48	48	E.			
30		" Philip E.	" "	M.	Son	S.	April	1901	10	Q.			German	"	Hebrew	School	Nil															9	48	48	E.			
31		Levin Hannah	" "	F.	Mother-in-law	Wid.	Aug.	1843	67	Germany	1909		German	American	Hebrew	None	Nil															48	48	E.			
32		" Gemma	" "	F.	Sister-in-law	S.	Novr.	1884	26	U.S.A.	1907		German	American	Hebrew	None	Nil															48	48	E.			
33		Rigaux Paul	" "	M.	Domestic	S.	June	1882	28	Belgium	1907		Belgian	Belgian	R. Catholic	Chauffeur	2-9-09			48	Private Family					1200						48	48	E.			
34		Green Edward	" "	M.	Domestic	S.	May	1892	21	England	1907		English	Canadian	Anglican	Steward Barrochan	2-5-09			48	Private Family					180						48	48	E.			
35		Melau Kate	" "	F.	Domestic	S.	June	1875	35	Q.			Irish	Canadian	R. Catholic	Cook	2-6-48			48	Private Family					240						48	48	E.			
36		Rennie Jane	" "	F.	Domestic	S.	May	1891	20	Q.			English	Canadian	Anglican	Housemaid	2-9-09			48	Private Family					180						48	48	E.			
37	102	102 Sise Jr. C. F.	295 "	M.	Head	M.	Octr.	1875	35	U.S.A.	1880		Irish	"	Anglican	General Manager	11-1-70			48	Telephone Co.											48	48	E.			
38		" Elsie	" "	F.	Wife	M.	Sept.	1880	30	Q.			English	"	Anglican	None	Nil															48	48	E.			
39		" Elizabeth	" "	F.	Daughter	S.	Sept.	1904	6	Q.			Irish	"	Anglican	None	Nil															Na	Na	E.			
40	103	103 Poe David A.	285 "	M.	Head	M.	Janry	1861	45	O.			Scotch	"	Presbyterian	Mechanical Engineer	9-0-46			48									7000	45000	1800	48	48	E.			
41		" Clara	" "	F.	Wife	M.	Decr.	1865	44	Q.			English	"	Anglican	None	Nil															48	48	E.			
42		" Oliver	" "	M.	Son	S.	March	1896	15	Q.			Scotch	"	Anglican	School	Nil															9	48	48	E.			
43		" Margery	" "	F.	Daughter	S.	Decr.	1902	8	Q.			Scotch	"	Anglican	School	Nil															7	Na	Na	E.			
44	104	104 Shaw C. T.	310 "	M.	Head	M.	Decr.	1860	50	Q.			Scotch	"	Congregational	Vice President	1-1-56			48	Leather Co.											48	48	E.			
45		" Elizabeth	" "	F.	Wife	M.	Janry	1862	49	Q.			Scotch	"	Congregational	None	Nil															48	48	E.			
46		" Herbert	" "	M.	Son	S.	Febry	1886	25	Q.			Scotch	"	Congregational	Treasurer	1-2-56			48	Leather Co.											48	48	E.			
47		" Douglas	" "	M.	Son	S.	May	1890	21	Q.			Scotch	"	Congregational	College	Na															7	48	48	E.	200		
48		Whalen Katie	" "	F.	Domestic	S.	June	1883	27	Q.			Irish	"	R. Catholic	Tablemaid	2-9-09			48	Private Family					180						48	48	E.			
49		Vieau Carrie	" "	F.	Domestic	S.	June	1851	59	Q.			French	"	R. Catholic	Sewing Girl					Private Family											48	48	E.			
50		Winchcliff Mary	" "	F.	Domestic	S.	Decr.	1851	59	Q.			English	"	Anglican	Housekeeper	2-3-08			48	Private Family					240						48	48	E.			

50

53500 50000 161